



الاستثمار في السكان الريفيين

## أسعار الفائدة

### المطبقة في الفصل الرابع من عام 2024

تنطبق المعلومات التالية للفترة من 1 أكتوبر/تشرين الأول 2024 وحتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2024 (الفصل الرابع من عام 2024):

- ألف-** أسعار الفائدة المرجعية السائدة في السوق
- باء-** القروض المقدمة بشروط عادية ومتوسطة - الموافق عليها قبل 1 يناير/كانون الثاني 2019: إجمالي الفرق بين سعر الفائدة المطبق وسعر الفائدة المرجعي السائد في السوق
- جيم-** القروض المقدمة بشروط عادية - الموافق عليها بين 1 يناير/كانون الثاني 2019 و 31 ديسمبر/كانون الأول 2021: إجمالي الفرق بين سعر الفائدة المطبق وسعر الفائدة المرجعي السائد في السوق
- دال-** القروض المقدمة بشروط عادية - الموافق عليها بعد 1 يناير/كانون الثاني 2022: إجمالي الفرق بين سعر الفائدة المطبق وسعر الفائدة المرجعي السائد في السوق
- هاء-** القروض المقدمة بشروط مختلطة - الموافق عليها بعد 15 فبراير/شباط 2019: رسوم الخدمة وأسعار الفائدة
- واو-** القروض المقدمة بشروط تيسيرية للغاية - الموافق عليها بعد 15 فبراير/شباط 2019: رسوم الخدمة
- زاي-** القروض المقدمة بشروط فائقة التيسيرية - الموافق عليها بعد 1 يناير/كانون الثاني 2022: رسوم الخدمة

**الملحق الأول:** منهجية حساب أسعار الفائدة

**الملحق الثاني:** مثال على حساب سعر الفائدة المرجعي في الصندوق للقروض المقدمة بشروط عادية الموافق عليها بين 1 يناير/كانون الثاني 2019 و 31 ديسمبر/كانون الأول 2021

### ألف- أسعار الفائدة السائدة في السوق

الجدول 1- أسعار الفائدة المرجعية السائدة في السوق للقروض المقدمة بشروط عادية ومتوسطة حسب عملة تقويم القرض

العملة	سعر الفائدة المرجعي السائد في السوق	القيمة
حقوق السحب الخاصة	سعر الفائدة المرجعي المرجح بحقوق السحب الخاصة على مدى 6 أشهر	3.95%
دولار أمريكي	سعر الفائدة المؤمن على التمويل لليلة واحدة	لا ينطبق*
يورو	سعر الفائدة السائد بين المصارف الأوروبية على مدى 6 أشهر	3.09%

\* لأغراض مرجعية فقط: متوسط الفصل الثالث من عام 2024: 5.31% والمستوى في أول يوم عمل للفصل الرابع من عام 2024: 5.05%

## أسعار الفائدة في الصندوق المطبقة في الفصل الرابع من عام 2024

### باء- القروض المقدمة بشروط عادية ومتوسطة – الموافق عليها قبل 1 يناير/كانون الثاني 2019

الجدول 2 – إجمالي الفرق بين سعر الفائدة المطبق وسعر الفائدة المرجعي السائد في السوق للقروض حسب عملة تقويم القرض

العملة	عادية	متوسطة
حقوق السحب الخاصة	%1.01	%0.51
دولار أمريكي	%1.44	%0.72
يورو	%1.01	%0.51

### جيم- القروض المقدمة بشروط عادية - الموافق عليها بين 1 يناير/كانون الثاني 2019 و31 ديسمبر/كانون الأول 2021

الجدول 3 - إجمالي الفرق بين سعر الفائدة المطبق وسعر الفائدة المؤمن على التمويل لليلة واحدة للقروض المقومة بالدولار الأمريكي

متوسط أجل الاستحقاق/ فئة البلد	8 سنوات أو أقل	أكثر من 8 سنوات إلى 10 سنوات	أكثر من 10 سنوات إلى 12 سنة	أكثر من 12 سنة إلى 15 سنة	أكثر من 15 سنة إلى 18 سنة	أكثر من 18 سنة إلى 20 سنة	ملاحظة*
الفئة ألف	%0.94	%1.04	%1.14	%1.24	%1.34	%1.44	مغفأة
الفئة باء	%0.94	%1.04	%1.19	%1.34	%1.49	%1.64	خصم
الفئة جيم	%0.94	%1.04	%1.24	%1.44	%1.64	%1.84	اعتيادية
الفئة دال	%0.99	%1.09	%1.34	%1.59	%1.84	%2.09	رسم إضافي

\* تشير إلى علاوة أجل الاستحقاق للبنك الدولي للإنشاء والتعمير.

الجدول 4 - إجمالي الفرق بين سعر الفائدة المطبق وسعر الفائدة السائد بين المصارف الأوروبية للقروض المقومة باليورو على مدى 6 أشهر

متوسط أجل الاستحقاق/ فئة البلد	8 سنوات أو أقل	أكثر من 8 سنوات إلى 10 سنوات	أكثر من 10 سنوات إلى 12 سنة	أكثر من 12 سنة إلى 15 سنة	أكثر من 15 سنة إلى 18 سنة	أكثر من 18 سنة إلى 20 سنة	ملاحظة*
الفئة ألف	%0.51	%0.61	%0.71	%0.81	%0.91	%1.01	مغفأة
الفئة باء	%0.51	%0.61	%0.76	%0.91	%1.06	%1.21	خصم
الفئة جيم	%0.51	%0.61	%0.81	%1.01	%1.21	%1.41	اعتيادية
الفئة دال	%0.56	%0.66	%0.91	%1.16	%1.41	%1.66	رسم إضافي

\* تشير إلى علاوة أجل الاستحقاق للبنك الدولي للإنشاء والتعمير.

### دال- القروض المقدمة بشروط عادية - الموافق عليها بعد 1 يناير/كانون الثاني 2022

الجدول 5 - إجمالي الفرق بين سعر الفائدة المطبق وسعر الفائدة المؤمن على التمويل لليلة واحدة للقروض المقومة بالدولار الأمريكي

متوسط أجل الاستحقاق/ فئة البلد	8 سنوات أو أقل	أكثر من 8 سنوات إلى 10 سنوات	أكثر من 10 سنوات إلى 12 سنة	أكثر من 12 سنة إلى 15 سنة	أكثر من 15 سنة إلى 18 سنة	أكثر من 18 سنة إلى 20 سنة
الفئة 1	%0.94	%0.99	%1.09	%1.19	%1.29	%1.44
الفئة 2	%1.04	%1.14	%1.24	%1.34	%1.44	لا ينطبق
الفئة 3	%1.09	%1.19	%1.34	%1.44	لا ينطبق	لا ينطبق
الفئة 4	%1.19	%1.34	%1.54	لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق

## أسعار الفائدة في الصندوق المطبقة في الفصل الرابع من عام 2024

الجدول 6 - إجمالي الفرق بين سعر الفائدة المطبق وسعر الفائدة السائد بين المصارف الأوروبية للقروض المقومة باليورو على مدى 6 أشهر

متوسط أجل الاستحقاق / فئة البلد	8 سنوات أو أقل	أكثر من 8 سنوات إلى 10 سنوات	أكثر من 10 سنوات إلى 12 سنة	أكثر من 12 سنة إلى 15 سنة	أكثر من 15 سنة إلى 18 سنة	أكثر من 18 سنة إلى 20 سنة
الفئة 1	%0.51	%0.56	%0.66	%0.76	%0.86	%1.01
الفئة 2	%0.61	%0.71	%0.81	%0.91	%1.01	لا ينطبق
الفئة 3	%0.66	%0.76	%0.91	%1.01	لا ينطبق	لا ينطبق
الفئة 4	%0.76	%0.91	%1.11	لا ينطبق	لا ينطبق	لا ينطبق

## هاء - القروض المقدمة بشروط مختلطة - الموافق عليها بعد 15 فبراير/شباط 2019

الجدول 7 - رسوم الخدمة وأسعار الفائدة حسب عملة تقويم القرض

العملة	رسوم الخدمة	سعر الفائدة	المجموع
حقوق السحب الخاصة	%0.75	%1.25	%2.00
دولار أمريكي	%1.33	%1.38	%2.71
يورو	%0.75	%0.69	%1.44

## واو - القروض المقدمة بشروط تيسيرية للغاية - الموافق عليها بعد 15 فبراير/شباط 2019

الجدول 8 - رسوم الخدمة حسب عملة تقويم القرض

العملة	رسوم الخدمة
حقوق السحب الخاصة	%0.75
دولار أمريكي	%1.31
يورو	%0.75

## واو - القروض المقدمة بشروط فائقة التيسيرية - الموافق عليها بعد 1 يناير/كانون الثاني 2022

الجدول 9 - رسوم الخدمة حسب عملة تقويم القرض

العملة	رسوم الخدمة
حقوق السحب الخاصة	%0.10
دولار أمريكي	%0.50
يورو	%0.10

الملحق الأول: منهجية حساب أسعار الفائدة

تطور تسعير الصندوق

- اعتبارا من عام 2010، توقف الصندوق عن تقديم قروض بشروط متوسطة. وبالنسبة للقروض القائمة المقدمة بشروط متوسطة، يجري تطبيق سعر فائدة مرجعي سائد في السوق مماثل من الجدول 1 ويُطبق الفرق الوارد في الجدول 2.
  - اعتبارا من يناير/كانون الثاني 2019، يعيد الصندوق حساب سعر فائدته السنوي في كل فصل ويبدأ سريان ذلك في أول يوم عمل من يناير/كانون الثاني، وأبريل/نيسان، ويوليو/تموز، وأكتوبر/تشرين الأول على التوالي.
  - اعتبارا من فبراير/شباط 2019، طَبَّقَ الصندوق رسوم خدمة متباينة خاصة بالعملات وأسعار فائدة للقروض المقدمة بشروط مختلفة ورسوم خدمة خاصة بالعملات للقروض المقدمة بشروط تيسيرية للغاية.
  - اعتبارا من يناير/كانون الثاني 2022، استحدث الصندوق فئات جديدة للبلدان وعلاوات أجل الاستحقاق ذات الصلة للقروض المقدمة بشروط عادية، ومنتجا ماليا جديدا (القروض الفائقة التيسيرية).
  - اعتبارا من يناير/كانون الثاني 2022، لم يعد الصندوق يقدم قروضا جديدة بفرق سعر فائدة ثابت. وبالنسبة للقروض ذات فرق سعر فائدة ثابت الموافق عليها بين 1 يناير/كانون الثاني 2019 و31 ديسمبر/كانون الأول 2021، يظل العمل بجميع فروق أسعار الفائدة الثابتة المطبقة سابقا. والعنصر المتغير الوحيد هو سعر الفائدة المرجعي السائد في السوق، والذي سيجري تحديثه وفقا للجدول 1.
  - اعتبارا من يناير/كانون الثاني 2022، أوقف الصندوق عرض القروض المقدمة بشروط عادية والمقومة بحقوق السحب الخاصة.
  - اعتبارا من 1 أبريل/نيسان 2022، استبدل الصندوق أسعار الفائدة المرجعية السائدة في السوق التالية:
    - استُبدل سعر الفائدة السائد بين مصارف لندن بالدولار الأمريكي على مدى 6 أشهر بسعر الفائدة اليومي المركب المؤمن على التمويل لليلة واحدة؛
    - استُبدل سعر الفائدة السائد بين مصارف لندن بالجنيه الإسترليني على مدى 6 أشهر بسعر الفائدة اليومي المركب على التمويل لليلة واحدة بالجنيه الإسترليني؛
    - استُبدل سعر الفائدة السائد بين مصارف لندن بالين الياباني على مدى 6 أشهر بسعر الفائدة اليومي المركب على التمويل لليلة واحدة السائد بين مصارف طوكيو.
- ويؤثر ذلك على جميع القروض المقدمة بشروط عادية ومتوسطة المقومة بالدولار الأمريكي وبحقوق السحب الخاصة. وسيبقى سعر الفائدة السائد بين المصارف الأوروبية على مدى 6 أشهر مطبقا على القروض المقومة باليورو. وسيبقى سعر الفائدة السائد بين مصارف شنغهاي على مدى 6 أشهر مطبقا على القروض المقومة بحقوق السحب الخاصة بالنسبة لسعر الفائدة المرجعي المرجح بحقوق السحب الخاصة.
- في مايو/أيار 2023، وافق المجلس التنفيذي للصندوق على تحديث تسعير قروض الصندوق المقدمة بشروط عادية. ويتمثل التحديث الرئيسي في تمرير كلفة التمويل للصندوق. ولم يُنفذ هذا التغيير بعد، وسيدخل حيز النفاذ في 1 يناير/كانون الثاني 2025.

القروض المقدمة بشروط عادية ومتوسطة

يتألف سعر الفائدة المطبق على القروض المقدمة بشروط عادية ومتوسطة من سعر فائدة مرجعي سائد في السوق وفرق على سعر الفائدة:

## أسعار الفائدة في الصندوق المطبقة في الفصل الرابع من عام 2024

• يعتمد سعر الفائدة المرجعي السائد في السوق على قيمة عملة تقويم القرض: سعر الفائدة المركب اليومي المؤمن على التمويل لليلة واحدة للمتأخرات بالنسبة للدولار الأمريكي، وسعر الفائدة السائد بين المصارف الأوروبية على مدى 6 أشهر بالنسبة لليورو، وسعر فائدة مرجعي مرجح بحقوق السحب الخاصة بالنسبة لحقوق السحب الخاصة.

• يجري حساب فرق سعر الفائدة بناء على العوامل التالية:

- عملة تقويم القرض؛
- متوسط أجل استحقاق السداد؛
- فئة دخل البلد.

وبالنسبة لجميع القروض المقدمة بشروط عادية، تستحق الفائدة على أساس قاعدة العدد الفعلي لأيام/360.

### سعر الفائدة المرجعي السائد في السوق

بالنسبة للقروض المقدمة بشروط عادية ومتوسطة المقومة بالدولار الأمريكي، يُطبق الصندوق سعر الفائدة المؤمن على التمويل لليلة واحدة. ويُطبق سعر الفائدة المؤمن على التمويل لليلة واحدة وفق سعر الفائدة المتاح في اليوم السابق بفائدة مركبة يومية. وينشر الاحتياطي الفيدرالي في نيويورك سعر الفائدة المؤمن على التمويل لليلة واحدة في الساعة الثامنة صباحاً (بتوقيت شرق الولايات المتحدة) عن اليوم السابق.<sup>1</sup> وبالنظر إلى أن سعر الفائدة هذا يعتمد على اليوم السابق، فإن سعر الفائدة المرجعي هذا غير متاح في أول يوم عمل في الفصل المعني.

وبالنسبة للقروض المقدمة بشروط عادية ومتوسطة المقومة باليورو، يطبق الصندوق سعر الفائدة السائد بين المصارف الأوروبية باليورو على مدى 6 أشهر.

وبالنسبة للقروض المقدمة بشروط عادية ومتوسطة المقومة بحقوق السحب الخاصة، يطبق الصندوق سعر الفائدة المرجعي المرجح بحقوق السحب الخاصة. ويجري حسابه كسعر فائدة لمدة 6 أشهر على سعر الفائدة المؤمن على التمويل لليلة واحدة، وسعر الفائدة على التمويل لليلة واحدة السائد بين مصارف طوكيو وسعر الفائدة على التمويل لليلة واحدة بالجنيه الإسترليني، وتعديل فرق سعر الفائدة المطبق على أسعار الفائدة لليلة واحدة، وسعر الفائدة السائد بين المصارف الأوروبية على مدى 6 أشهر، وسعر الفائدة السائد بين مصارف شنغهاي على مدى 6 أشهر.

### الجدول 10 – حساب أسعار الفائدة المرجعية المرجحة بحقوق السحب الخاصة

العملة	سعر الفائدة المرجعي السائد في السوق	قيمة سعر الفائدة المرجعي السائد في السوق (أول يوم عمل من الفترة)	تعديل فرق السعر للجنة أسعار الفائدة المرجعية البديلة أ	أسعار الفائدة المرجعية السائدة في السوق بعد تعديل فرق السعر للجنة أسعار الفائدة المرجعية البديلة ب	الأوزان التوجيهية لحقوق السحب الخاصة ج	المساهمات في سعر الفائدة المرجعي السائد في السوق لحقوق السحب الخاصة
اليورو	سعر الفائدة السائد بين المصارف الأوروبية على مدى 6 أشهر	3.09%		3.09%	30.86%	0.95%
الين الياباني	سعر الفائدة على التمويل لليلة واحدة السائد بين مصارف طوكيو	0.23%	0.06%	0.29%	6.95%	0.02%

<sup>1</sup> <https://www.newyorkfed.org/markets/reference-rates/sofr>

## أسعار الفائدة في الصندوق المطبقة في الفصل الرابع من عام 2024

0.42%	%7.99	%5.23	%0.28	%4.95	سعر الفائدة على التمويل لليلة واحدة بالجنه الإسترليني	الجنه الإسترليني
2.34%	%42.63	%5.48	%0.43	%5.05	سعر الفائدة المؤمن على التمويل لليلة واحدة	الدولار الأمريكي
0.22%	%11.56	%1.89		%1.89	سعر الفائدة السائد بين مصارف شنغهاي على مدى 6 أشهر	الرينمينبي الصيني
<b>%3.95</b>	<b>%100.00</b>				سعر الفائدة المرجعي السائد في السوق لحقوق السحب الخاصة	

أ- <https://assets.bbhub.io/professional/sites/10/IBOR-Fallbacks-LIBOR-Cessation Announcement 20210305.pdf>

ب حُدثت أسعار الفائدة المرجعية السائدة في السوق عند 0 في المائة قبل التعديل.

ج استنادا إلى المبالغ الجديدة للعملات في سلة حقوق السحب الخاصة وسعر الصرف الذي يطبقه صندوق النقد الدولي لحقوق السحب الخاصة في بداية الفترة ([https://www.imf.org/external/np/fin/data/rms\\_sdrv.aspx](https://www.imf.org/external/np/fin/data/rms_sdrv.aspx))

### فرق سعر الفائدة

يُحسب فرق سعر الفائدة على القروض المقدمة بشروط عادية الموافق عليها قبل 1 يناير/كانون الثاني 2019 كمجموع لما يلي: (1) متوسط فرق سعر الفائدة على التمويل في البنك الدولي للإنشاء والتعمير؛ (2) علاوة آجال الاستحقاق المطبقة في البنك الدولي للإنشاء والتعمير "الفئة ألف" ومتوسط آجال الاستحقاق لمجموعة "أكثر من 18 سنة إلى 20 سنة"؛ (3) الفرق التعاقدية المطبق في البنك الدولي للإنشاء والتعمير.

يُحسب فرق سعر الفائدة على القروض المقدمة بشروط عادية الموافق عليها بين 1 يناير/كانون الثاني 2019 و31 ديسمبر/كانون الثاني 2021 كمجموع لما يلي: (1) متوسط فرق سعر الفائدة على التمويل في البنك الدولي للإنشاء والتعمير؛ (2) علاوة آجال الاستحقاق المطبقة في البنك الدولي للإنشاء والتعمير لفئة البلدان المقابلة؛ (3) الفرق التعاقدية المطبق في البنك الدولي للإنشاء والتعمير.

يُحسب فرق سعر الفائدة على القروض المقدمة بشروط عادية الموافق عليها بعد 1 يناير/كانون الثاني 2022 كمجموع لما يلي: (1) متوسط فرق سعر الفائدة على التمويل في البنك الدولي للإنشاء والتعمير؛ (2) علاوة آجال الاستحقاق المطبقة في الصندوق لفئة البلدان المقابلة؛ (3) الفرق التعاقدية المطبق في البنك الدولي للإنشاء والتعمير.

ويمكن الاطلاع على قيم العناصر الواردة أعلاه [هنا](#).

كما يمكن الاطلاع على آجال الاستحقاق المقابلة في الصندوق [هنا](#).

ولغرض تحديد فئة دخل المقترض، سيقوم الصندوق بتصنيف المقترض عن طريق تطبيق أربع فئات جديدة للدخل: 1 و 2 و 3 و 4. ويمكن الاطلاع على هذا التصنيف باستخدام الرابط التالي:

<https://www.ifad.org/en/w/corporate-documents/financial/ifad-financing-terms-fy24>

ويستخدم الصندوق أحدث فروق أسعار الفائدة التي ينشرها البنك الدولي للإنشاء والتعمير عند حساب الفروق الخاصة به. وإذا لم تكن الفروق المطبقة في البنك الدولي للإنشاء والتعمير لذلك الفصل متاحة بعد وقت الموافقة على الفروق، فإن الصندوق يستخدم الفروق المطبقة في البنك الدولي للإنشاء والتعمير من الفصل السابق.

وترد في الملحق الثاني أمثلة على طريقة حساب سعر الفائدة الذي يطبقه الصندوق على القروض المقدمة بشروط عادية.

### الشروط المختلطة

يُطبَّق على القروض المقدمة بشروط مختلطة الموافق عليها قبل 15 فبراير/شباط 2019 سعر فائدة ثابت قدره 1.25 في المائة ورسم خدمة قدره 0.75 في المائة.

يُطبَّق على القروض المقدمة بشروط مختلطة الموافق عليها بعد 15 فبراير/شباط 2019 سعر فائدة ثابت ورسم خدمة يجري تحديدهما وقت التوقيع على القرض، بناء على أسعار الفائدة المختلطة في وقت التوقيع على القرض والعملية المقابلة.

وتستحق الفائدة ورسوم الخدمة للقروض المقدمة بشروط مختلطة على أساس قاعدة 360/30 يوماً.

### القروض المقدمة بشروط تيسيرية للغاية

يُطبَّق على القروض المقدمة بشروط تيسيرية للغاية الموافق عليها قبل 15 فبراير/شباط 2019 رسم خدمة ثابت قدره 0.75 في المائة.

يُطبَّق على القروض المقدمة بشروط تيسيرية للغاية الموافق عليها بعد 15 فبراير/شباط 2019 رسم خدمة ثابت يجري تحديده وقت التوقيع على القرض، بناء على أسعار الفائدة التيسيرية للغاية في وقت التوقيع على القرض والعملية المقابلة.

تستحق رسوم الخدمة للقروض المقدمة بشروط تيسيرية للغاية على أساس قاعدة 360/30 يوماً.

### القروض المقدمة بشروط فائقة التيسيرية

يُطبَّق على القروض المقدمة بشروط فائقة التيسيرية رسم خدمة ثابت يجري تحديده في وقت التوقيع على القرض، بناء على أسعار الفائدة الفائقة التيسيرية في وقت التوقيع على القرض والعملية المقابلة.

تستحق رسوم الخدمة للقروض المقدمة بشروط فائقة التيسيرية على أساس قاعدة 360/30 يوماً.

الملحق الثاني:

مثال على طريقة حساب سعر الفائدة المرجعي الذي يطبقه الصندوق على القروض المقدمة بشروط عادية الموافق عليها بين 1 يناير/كانون الثاني 2019 و31 ديسمبر/كانون الأول 2021

مثال:

الافتراضات:

- قيمة القرض: 2 000 000 دولار أمريكي
- أجل الاستحقاق: 18 سنة
- فترة السماح: 3 سنوات
- متوسط أجل الاستحقاق: 10.75 سنة
- فرق سعر الفائدة (متغير/ثابت) الذي يختاره المقترض
- فئة دخل البلد: الفئة جيم

عملة التقويم	متوسط أجل الاستحقاق	فئة البلد
دولار أمريكي	10.75 سنة	الفئة جيم
فرق سعر الفائدة المتغير		
المرجع	الجدول 4	
الفرق بين سعر الفائدة الذي يطبقه الصندوق وسعر الفائدة المؤمن على التمويل لليلة واحدة يساوي 1.24%		

مثال على طريقة حساب فرق سعر الفائدة الذي يطبقه الصندوق على القروض المقدمة بشروط عادية الموافق عليها بعد 1 يناير/كانون الثاني 2022

مثال:

الافتراضات:

- قيمة القرض: 5 000 000 يورو
- أجل الاستحقاق: 15 سنة
- فترة السماح: 3 سنوات
- متوسط أجل الاستحقاق: 8.75 سنة
- فرق سعر الفائدة (متغير) الذي يختاره المقترض
- فئة دخل البلد: 1

عملة التقويم	متوسط أجل الاستحقاق	فئة البلد
يورو	8.75 سنة	الفئة 1
فرق سعر الفائدة المتغير		
المرجع	الجدول 7	
الفرق بين سعر الفائدة الذي يطبقه الصندوق وسعر الفائدة السائد بين المصارف الأوروبية على مدى 6 أشهر يساوي 0.56%		